

2nd Training course of capacity building (FY 2022)

- 1. Date: Tuesday, 8th November, 2022
- 2. Time: 8:30~11:30, 13:00~16:15 (JST 10:30~13:30, 15:00~18:15)
- 3. Venue: Online via Zoom

Join Zoom Meeting https://zoom.us/j/96906523219?pwd=elpNZjFhbHo4TG5zY3IEOXpkU3J6UT09 Meeting ID: 969 0652 3219 Passcode: 922355

- 4. Language: Japanese-Vietnamese consecutive interpretation
- 5. Expected participants from Vietnam side: MONRE (including VEA, Waste Management Department, Environmental Quality Control Department), DONRE (Provinces near Hanoi, etc.), Ministry of Agriculture (Rural Development Department), Vietnam Package Plant Manufacturer (private companies), Hanoi University of civil Engineering (Professor Viet Anh Nguyen).

6. Program

Time	Contents	Speaker	
08:30- 09:00	Opening remarks Mr. Masaki Numata Director, Office for Promotion of Johkasou, Waste Management Division, Environmental Regeneration and Material Cycles Bureau, Ministry of the Environment, Japan (MOEJ) Mr. Nguyễn Thượng Hiền Deputy Director General, Vietnam Environment Administration (VEA), Ministry of Natural Resources and Environment, Vietnam (MONRE)		
9:00- 10:00	 01_Overview of the Japanese Johkasou system Part 1 (According to the Vietnamese brochure published by MOEJ on March 2021, Japanese speakers will talk and introduce about the Japanese situation) Historical back ground of decentralized wastewater treatment Features of Johkasou O&M system and its related human resource development system Current situation of domestic wastewater treatment in Japan Night soil and Johkasou sludge treatment system 	Dr. Takeshi Yahashi, Assistant to director, Department of Education and Planning, Japan Education Center of Environmental Sanitation	
10:00- 10:15	Break		



Time	Contents	Speaker
10:15-	02_Overview of the Japanese Johkasou system	Ms. Rio Owada
11:15	Part 2	Section Chief, Office for
	(According to the Vietnamese brochure published by MOEJ	Promotion of Johkasou,
	on March 2021, Japanese speakers will talk and introduce	Waste Management
	about the Japanese situation)	Division, Environmental
		Regeneration and Material
	Legal framework of Johkasou system	Cycles Bureau, Ministry of
	 Outline of Johkasou Structure Performance evaluation testing system of Johkasou in 	the Environment, Japan
	 Performance evaluation testing system of Johkasou in Japan 	
	Cost of Johkasou installation and O&M	
	Subsidy program from Government	
11:15-	Q&A	
11:30		
11:30-	Lunch Break	
13:00		
13:00-	03_Sharing the progress of the performance evaluation	Prof. Viet Anh Nguyen
13:40	testing system on the decentralized wastewater	Director, Institute of
	treatment facility in Vietnam	Environmental Science
	The fair combines contains will contain the to economic the	and Engineering (IESE);
	The fair evaluating system will contribute to secure the	Head of Water Supply &
	quality of the products in the market. In this presentation, the objectives and examination plan of ongoing project	Sanitation Division, Department of Env.
	conducted by MOEJ and IESE-Hanoi University of Civil	Engineering, Hanoi
	Engineering, with regard to the Vietnamese version	University of Civil
	performance evaluation and testing system under	Engineering
	consideration will be introduced.	5 - 5
13:40-	04_Importance of a securing the installation and	Mr. Yoshihisa Tahara,
14:20	maintenance	President, Showa Eisei
	~Examples from the JICA Project in Vietnam ~	Center Co., Ltd
		Mr. Yukio Honda,
	Through the JICA project activities, it was found that	President, Kansui Co., Ltd.
	appropriate installation works, and regular O&M work on Johkasou is important also in Vietnam. In this presentation,	
	challenges to disseminate the Johkasou system in Vietnam	
	will be introduced.	
14:20-	Break	
14:40		
14:40-	05_Daiki Axis Overseas Expansion and Projects in Vietnam	Ms. Fumika Itsuki
15:00		Daiki Axis Co., Ltd.
15:00-	06_Johkasou installation project in Ha long Bay	Mr. Yuji Yamada
15:20		Fuji Clean Co., Ltd.
15:20-	07_Advanced on-site sewage treatment system KUBOTA	Mr. Yuji Hirose
15:40	JOHKASOU SYSTEM	Kubota Johkasou System
		Co., Ltd.
15:40-	Q&A	
16:00 16:00-	Closing	
16:00-	Closing Mr. Nguyễn Thượng Hiền, MONRE	
10.13	Mr. Masaki Numata, MOEJ	